BONERIANO®

EDITOR:
Bonaire Communication Services N.V.

Djabièrnè 16 Febrüari 2024 | Preis: $1.25

E hómber sabio ta biba e tempu ku e mester biba, no e tempu ku e por biba

BONERIANO

KONSEHO INSULAR A NEGLISHÁ KONTROLARIA GENERAL

Impreshonante trabou di Alejandro Rodriguez



Djárason 14 di febrüari, djárason di shinishi, tambe San Valentino, a hasi desvelo di un bunita proyekto den kapia na parokia la Bírgen di Coromoto. Un biaha mas Alejandro Rodriquez a pone trabou serio ku amor pa Señor, pa yega na un bunita imágen pa misa.



Awe ta konmemorá 82 aña di tragedia grandi di guera

PAG14

Nunka a pidi opinion di Boneiru

PAG4

Kabes i wesu di piská na Lagun





Si promé restorantnan tabata benta kabes i wesu di piská despues di saka filèt den laman na kosta wèst, awor ta Lagun a bira sitio kaminda ta deshasí di esakinan. E siman akí a topa ku kantidat di kabes i wesu di piská na kosta na Lagun. Parse ku a benta e sobrá di piská den laman i ola a trese nan na kosta.

Den parti Karibense di Reino

33 Mion pa proyektonan di sklabitut

KRALENDIJK – Di 100 mion euro ku Gabinete a pone disponibel pa proyektonan pa konmemorá pasado di sklabitut, 33 mion ta bai Karibe Hulandes.

"Gabinete ta haña importante ku ponementu di e medionan ta keda determiná den sinkronisashon ku e komunidatnan pa desendientenan i otronan enbolbí na Hulanda, e parti Karibense di Reino i Sürnam." e mandatarionan van Huffelen, de Jonge i Bruins-Slot, ta skirbi.

E promé ideanan tokante e repartishon pa isla, ta keda elaborá den e periodo mas aleu. Desendientenan, organisashon komunitario i gobièrnunan di kada pais i isla, ku esaki ta determiná e tèmpo. Kaminda ta posibel i deseabel, ta buska e koperashon ku e islanan i paisnan.

Ku turista por kontribuí na dje

TCB ta buska trabou boluntario

KRALENDIJK -- Tourism Corporation Bonaire (TCB) ta buska trabou di boluntario pa bishitantenan por aportá na bon kousa riba e isla.

E inisiativa ta sali for di e deseo di vários bishitante pa partisipá den aktividatnan ku un balor agregá durante nan fakansi.

Proyektonan ku por hasi uso di boluntarionan, òf ku ta desea risibí sosten por registrá esakinan via di TCB.

KONSEHO INSULAR A NEGLISHÁ KONTROLARIA GENERAL

KRALENDIJK – Konseho Insular di Boneiru tin nesesidat di mas sosten gubernamental ku e propio Griffier por duna. Esaki ta bisto kaminda e partidonan den Konseho Insular a hasi den un intento pa hustifiká e desishon pa oumentá nan kompensashon di frakshon ku mei mion dòler, siendo nan por a hasi uso di e sosten ku Kontrolaria General ta ofresé.

E ta parse un argumento oportuno, pasobra e sosten ku sí tei, Konseho Insular no ta gosa di dje. “No un biá,” e kontesta kla di presidente di Kontrolaria General Boneiru, Jacques Heide, ta zona riba e pregunta kuantu biá Konseho Insular a entregá un petishon pa investigashon.

Djárason ta presis un aña despues ku a instalá Kontrolaria General di Boneiru, esaki di akuerdo ku un publikashon di DossierKoninkrijkrelaties.

Independiente

Kontrolaria General ta na servisio di Konseho Insular, pero ta operá kompletamente independiente. Su tarea ta pa investigá sí e maneho hibá pa Kolegio Ehekutivo ta efisiente, efikas, legítimo i transparente.

“Meta di nos trabou ta pa mehorá e kalidat di e gobièrnu. Nos ta investigá, konstatá i seguidamente hasi rekomendashonnan na Konseho Insular,” Heide ta splika di e ròl di e instituto.

Solamente ainda no a resultá for di esaki. “Despues di nos instalashon, a keda ketu. Nos tabatin sí algun kontakto informal ku miembronan di Konseho Insular individual, pero ainda nos no a logra pa duna un presentashon di nos aserkamentu na Konseho Insular kompleto,” segun Heide.

Un seshon di èks direktor di Kontrolaria General di Rotterdam pa hasi e miembronan kla kiko un kontrolaria general por nifiká pa nan, no a kuadra den e agènda di Konseho Insular.

“Lástima, pasobra esaki por a kita malkomprendementu ku nos ta un kachó wardadó. Nos no ta husga, pero solamente ta konstatá i duna rekomendashon. Mas aleu ta na Konseho Insular pa hasi algu òf nò ku esaki.”

Destaho

Heide: “Entretantu nos no a keda sinta ketu. Nos a sigui diferente treinen i kurso, entre otro di Erasmus Universiteit Rotterdam i e organisashon Hulandes di Kontrolaria General i komishonnan di kontrolaria. Mitar kaminda e aña nos a kompronđé ku Konseho Insular tin un presupuesto di investigashon independiente, pero te ku awor nos no a haña ningun petishon pa investigashon. P’esei nos a prepará un destaho pa tres investigashon ku nos mes a determiná. Nos a manda e proposishon di e investigashonnan Konseho Insular ku e petishon pa brasa esakinan. E promé investigashon nos ta bai hasi pronto.”

E tempu ku ta bini e miembronan di Kontrolaria General ke bai invertí pa traha na yega na un bon komprendementu ku Konseho Insular.

“Mira nos pará. Nan tin e derecho pa entregá un petishon, tanten ku e tema ta relevante pa sosiedat i no manehá polítikamente.”



D.r.p.d. Hans Els, Jacques Heide i Rianda Saré, riba e dia ku nan a keda instalá komo miembro di Kontrolaria General.

Presupuesto moderá

Kontrolaria General Boneiru mester hasi esaki ku un presupuesto anual di banda di 75 mil dòler, prosedente di e presupuesto insular.

“E no ta hopi, pero nos no ta keha. Nos ke hasi uso di e plaka mas tantu posibel pa investigashon. Nos no tin ofisina, ta hasi uso di nos mes telefòn i no ta biaha den ‘businessclass’. Gustosamente nos ke tambe haña sosten di Griffier manera e kontrolarianan general di munisipionan Hulandes tambe ta haña.”

Heide, Sacré i Els, ta haña un kompensashon hopi chikitu pa nan trabou. “E ta un trabou di honor ku un responsabilidat grandi pa kontribuí na un bon gobernashon,” segun e presidente.

Investigashon di deposishon den bisindario di Selibon

KRALENDIJK -- E siman akí departamento di Salubridat Públiko di Entidat Públiko Boneiru a hasi un investigashon di deposishon den e área direktamente rònt di e insinerador (fòrnu pa kima residuo) di Selibon. Ku esaki departamento di Salubridat Públiko ke investigá si den e área ei tin supstansianan tóksiko ku posibelmente a sali for di e insinerador di Selibon i/òf for di otro foko di kandela lokal i a resultá riba suela.

Nan ta midi na dos manera. Na promé lugá ta tuma muestra di stòf for di suela. Na di dos lugá ta kolektá webu di galiña di den e bisindario akí. Pa komparashon lo tuma muestra di stòf i webu for di otro bisindarionan di Boneiru tambe i tèst esakinan.

Pa e investigashon akí a kontratá un eksperto independiente.

Adelantá a pone e habitantenan na altura i na final ta informá nan personalmente tokante resultado di e investigashon akí.

POLÍTIKA

Abraham ta mantené:

Nunka a pidi opinion di Boneiru

KRALENDIJK – Diputado Clark Abraham ta mantené ku Sekretario di Estado di relashon di Reino, Alexandra van Huffelen, nunka a pidi Kolegio Ehekutivo di Boneiru kiko e ta haña di e adaptashon proponé di e lei WolBES.

Djaluna e mandatario a manda un bista detayá Tweede Kamer di informashon riba kua e ku Kolegio Ehekutivo i Konseho Insular, a konsultá tokante e kambionan. Tambe el a enfatisá na diferente okashon a invitá pa duna komentario riba e proposishonnan.

Un dia despues, Abraham ta refutá e ekspreshon di e sekretario di estado.

El a bisa NRC ku e konferensia di trabou ku ta tuma lugá na inisio di mart, ta un konekshon di un proseso ku tin tres aña ta tuma lugá, ku ta e promé konsulta realmente polítiko den e trayekto di revishon. "Pa esaki nos a mira solamente e evaluashonnan gubernamental. Despues e islanan a haña proposishonnan for di Den Haag. Ningun hende a puntra: kiko boso ta haña di esaki," segun e lider di e koalishon di Gobièrnu.

Loke ta e aporte di e biahe di e delegashon Boneriano na Hulanda, no ta konosí. E reunionnan di Konseho Insular pa esaki tabata porta será i tokante e resultadonan no a duna ningun informashon. Pero den e artíkulo di NRC, Abraham ta indiká un tep pa kualifiká e proposishonnan di kambio komo pega pleister.

Di Abraham ta konosí ku e ta brasa e modelo di Aland, un grupo di isla ku ta pertenesé na Finlandia ku un grado haltu di propio gobernashon, kaminda Konseho Insular aña pasá riba su inisiativa a realisá un bishita.

Di esaki durante e konferensia di trabou sinembargo esaki no ta e punto.

Van Huffelen den e invitashon, a enfatisá ku no ta e intenshon pa papia tokante e relashon konstitushonal, e statuto pa Reino, òf konstitushon.

(Fuente: DossierKoninkrijkrelaties)

Gabinete ke atendé ku problema di debe

KRALENDIJK -- Minister Carola Schouten di maneho di pobresa, partisipashon i penshon i Sekretario di Estado, Alexandra van Huffelen, di relashon di Reino, a anunsiá medidanan konkreto pa mehorá problema di debe na Karibe Hulandes, den un karta na Tweede Kamer. E inisiativa akí ta sigui e resultadonan di estudio Nibud, riba e problema di debe den e region akí.

Segun Nibud, e problema di pobresa na Karibe Hulandes ta grandi. Den e informe di investigashon publiká resientemente, ehèmpel di presupuesto mínimo pa Karibe Hulandes, Nibud ta haña ku entrada mínimo no ta sufisiente pa paga tur gastu nesesario.

Riba e tres islanan di Karibe Hulandes, ta kalkulá ku entre 11 i 18 porshento di e habitantenan ta biba ku un entrada igual, òf serka di e salario mínimo legal. Esaki ta nifiká ku nan ta falta sèn tur luna. Den algun kas, e défisitnan akí por yega te ku dos mil pa luna.

Ku défisitnan asina grandi, problema finansiero ta inevitabel. Asina por trata e problemanan di debe solamente sí e residentenan tin sufisiente medio di sosten i pobresa ta baha.

E minister ke duna un supsidio na e asosashon Hulandes di krédito popular, NVVK, ku ta duna sosten na e organisashonnan públiko di Boneiru, Sint Eustatius i Saba.

E kontribushon finansiero akí ta pa promové profeshonalisashon di asistensia di debe na e islanan, ku énfasis riba akuerdo ku e kreditornan i identifikashon tempran di problema di debe.

E estudio di Nibud ta mustra ku pobresa i gastunan haltu di kas, ta faktornan importante ku ta kontribuí na e problemanan finansiero. Ademas, ta nota ku e informashon tokante e debe na Karibe Hulandes ta limitá, loke ta hasi e desaroyo di polítika spesífiko difisil.

Pero e informe ta ofresé informashon balioso i rekomendashonnan pa mehorá asistensia ku debe, manera desaroyá un tabla di instrumento pa problemanan di debe i usa dunadó di trabou komo un punto di referensia pa problemanan finansiero.

E aserkamentu akí mester kondusí na un mihó komprenshon i un lucha mas efektivo kontra e problema di debe na Karibe Hulandes. E ministerio di asuntunan sosial i empleo, ta asumí un ròl pionero den atendé ku un problema kompliká ku ta rekerí un enfoke integral.

Debate di komishon apart tokante rapòrt mínimo sosial

KRALENDIJK – E komishon di relashon di Reino di Tweede Kamer, a disidí di bini ku un debate apart pa atendé e rapòrt di Komishon Thodé tokante mínimo sosial na Boneiru, Sint Eustatius i Saba. Pa e debate di e komishon, banda di Sekretario di Estado di relashon di Reino, Alexandra van Huffelen, ta invitá tambe Minister pa maneho di pobresa, Schouten. Ainda no a stipulá un fecha pa e debate.

E debate anunsiá anteriormente pa 13 di mart tokante e oportunidatnan aktual di islanan BES i debí na e bishita di trabou di van Huffelen na paisnan CAS, e debate ta bira 27 di mart. Un dia despues e komishon ta hiba un kombersashon di mesa rondó ku ekspertonan eksterno tokante desaroyonan geopolítiko na Karibe. Indikashon direkto ta e tenshon entre Venezuela i Guyana.

Dia 9 di aprel e komishon ta bai den debate ku Sekretario di Estado van Huffelen i e ministernan Jetten di klima i Harbers di I&W. Na órden ta bini entre otro e rapòrt di konseho di Kwartiermaker Ed Nijpels, e kaso hudisial di Greenpeace huntu ku habitantenan di Boneiru kontra Estado debí na laga afó medidanan di klima i e dil di petrolio ku Kòrsou a sera ku e anterior eksplotadó di Isla, PdVSA.

POLÍTIKA

Paso pa dilanti pa formashon

VVD ta laga solamente toleransia lòs

KRALENDIJK/ DEN HAAG -- VVD tòg ta dispuesto pa partisipá den un Gabinete ekstraparlamentario. Esei ta loke lider polítiko di e partido, Dilan Yesilgöz, a bisa den e debate di Tweede Kamer riba e rapòrt di informador Plasterk. "Pa sali for di e impase, mi ta dal un paso dilanti i mi ta pidi Omtzigt pa hasi meskos," Yesilgöz a bisa.Yesilgöz ke papia di un Gabinete ekstraparlamentario, pero ku mesun partisipashon di e kuater partidonan ku a partisipá den e fase di formashon anterior.

El a a bisa den e debate ku e no tin un plan pa un gabinete ekstraparlamentario, pero ku e tin ideanan tokante esaki.

Muchu diferente partido

Segun lider polítiko di VVD, no tur tema mester keda akordá di antemano te na kòma, pero mester traha ku markanan finansiero kla. Ademas, segun Yesilgöz, e ta un Gabinete kaminda tambe por sinta hende for di paden i tin hopi poder den Tweede Kamer.

Ekstraparlamentario generalmente ta nifiká un Gabinete ku no ta stipulá tur kos di antemano den un akuerdo di koalishon, ku ta na un distansia di Tweede Kamer i den kua e ministernan por sinta for di hopi partido diferente, òf asta sin partido.

Paso pa dilanti

Ku e paso pa dilanti akí, Yesilgöz ta bolbe for di e posishon ku VVD lo no drenta un Gabinete debí na pèrdida di asiento. Su partido, na su máksimo, lo permití un Gabinete sentro derechista tolerando, Yesilgöz a bisa dos dia despues di e elekshon. Tolerando no ta nifiká suministrá ministernan, pero den e proposishon nobo akí ta posibel ku VVD ta suministrá ministernan, el a enfatisá djárason.

Durante e último rònt di negoshamentu, NSC di Pieter Omtzigt tambe a hasi kla ku e lo ke hunga e ròl. Informadó Plasterk ta bisa den su rapòrt ku mester ta kla ku no ta tur hende por tolerá solamente un Gabinete. E komentario akí ta kambia e asuntu, Yyesilgöz a bisa den e debate.

Mayoria variabel

Omtzigt a bisa hopi biá ku su partido ta preferá un Gabinete ekstraparlamentario. Den su bista, esaki ta un Gabinete ku poko minister di partido polítiko i vários minister di komèrsio di



pafó pais. Den e sentido akí, nan ta komplementando un programa di gobièrnu elaborá pa un koalishon amplio di partido.

Despues mester topa mayoria alternativo den Parlamento pa implementá e plannan, Omzigt a splika siman pasá despues di a renunsia adelantá na e formashon.

(Fuente: NOS)

Wilders ke Kim Putters komo informadó nobo

KRALENDIJK/DEN HAAG -- E lider di PVV, Geert Wilders, ke pa Kim Putters ta e siguiente informadó. E tarea di Putters, presidente di e konseho sosial i ekonómiko, SER i miembro di PvdA, ta pa buska un forma posibel di Gabinete. Por ehèmpel, e por ta un Gabinete mayoritario, un Gabinete minoritario, ku òf sin sosten pa toleransia, un Gabinete ekstraparlamentario, òf un Gabinete empresarial.

Den e debate riba e informadó Plasterk, Wilders a papia di un fase intermedio kòrtiku di algun siman pa laga algu bai. Segun Wilders, Putters, kende ta dispuesto pa bira un informadó, mester tene kombersashon ku tur presidente di frakshon, prinsipalmente riba e formashon. Esaki por ta e palanka.

Ta parse ku den Parlamento tin un mayoria na fabor di e proposishon di Wilders. GroenLinks-PvdA i D66, entre otro a yega na e konklushon ku e último rònt di negosashon a faya i ku en realidat ta nombra un eksploradó atrobe i ta bolbe na e punto di salida.

Forma tabata un problema na final, Wilders a bisa di tokante e formashon anterior. Omtzigt di NSC a sali prematuramente i tabata kla kaba den un etapa tempran di e rònt di negosashon pasá ku PVV, VVD, NSC i BBB, no por a forma un Gabinete mayoritario.

Den e fase ei, segun lider di PVV, no tabata permití pa papia di e forma di e gabinete, pasobra esei no tabata tarea di Parlamento pa e informadó. Wilders ta rekonosé ku e formadó Plasterk talbes den retrospekshon, no tabata bon. Otro lidernan



di e frakshon ta kere ku e partidonan den e formashon mester a stòp nan kombersashonnan hopi promé, pasobra pronto por a yega na e konklushon ku NSC lo no partisipá den un Gabinete.

Omtzigt di NSC a bisa den e debate ku e lo preferá pa investigá promé un Gabinete minoritario di PVV, VVD i BBB. Despues di esei, un Gabinete ekstraparlamentario, òf empresarial, lo ta opshonnan. Ku e ekstraparlamentario, e ta pensa riba un base mas amplio ku solamente e kuater partidonan. E por ta kapas pa proveé ministernan.

Omtzigt a reiterá ku no a bai bon e forma ku NSC a hasi e konsultanan ku e otro partidonan siman pasá, pero ta apoyo e decision. Segun e, PVV a hasi movementu serio riba e estado di derecho.

Pero Omtzigt ainda ta kere ku e distansia ku Wilders na e momentu ei ta muchu grandi. "Esaki ta pa nan posicion den e programa elektoral y pa deklarasionnan den pasado cu no a ser reiterá. "El a reiterá tambe cu e piezanan di posibel contratiempo tabata e gota cu a yena e glas.

E lider di BBB, Van der Plas, a enfatisá ku Hulanda "ta anhelá un gabinete nobo" i ku su partido ke asumí responsabilidat. E ta ataka e manera ku Omtzigt a terminá e kombersashonnan riba djamars siman pasá. Segun Van der Plas, NSC no a pone interes nacional dilanti di retiro. El a tende Omtzigt renuncia via UN mensahe DI NOS: "e no ta elegante, e ta un sacrificio."

Den e debate, Wilders a risibí krítika for di hopi banda. Otro a reprochá pa no mustra liderazgo i pa semper kulpa otronan, spesialmente Omtzigt. E presidente di PVV a kaba di bisa ku el a aktua den un forma konstruktivo. E ta kere ku sí NSC no a renunsiá siman pasá, e kuater partinan por a yega na akuerdo.

Tambe a lanta hopi pregunta riba e deklarashon ku Wilders a firma tokante e rèspèt di e estado di derecho i libertat di religion. Hopi tabata ke sa eksaktamente kiko Wilders tabata referí na dje ku esaki, dunando tur sorto di deklarashon di dje den pasado.

Dekadensia moral a lanta kabes

KRALENDIJK -- Komunidat Boneriano ta den un situashon unda ta reina diskushon despues di e kumbre na Sint Maarten tokante aktuashon di tantu Konseho Insular komo Kolegio Ehekutivo. E diskushon ta mustra ku e parti di konfiansa den Konseho Insular, spesial koalishon i Kolegio Ehekutivo, spesial Diputado Abraham, ta hañando sla. Esaki ta palabranan di e siman akí di Arthur Sealy.

Ku esaki, di akuerdo ku Dr. Willem Cecilia, Sealy ta mustra riba e dekadensia moral ku direpente a lanta kabes na Boneiru. Por papia di dekadensia moral ora gradualmente tin eroshon di bo prinsipionan étiko, balor i normanan den bo komunidat. Esaki ta manifestá su mes den vários forma manera kiebro di konfiansa, e grado di empatia i kompashon ku ta baha i tin menospresio pa honestidat i integridat i falta di duna kuenta di rason.

Cecilia: “Netamente serka nos mandatarionan ku mester ta un ehèmpel di bon norma i balornan ta ripará e dekadensia aki. Ku esaki e institutonan di gobernashon ta keda afektá, pasobra mas i mas pueblo ta pèrdè konfiansa den nan. Falta di konfiansa den bo institutonan ta hiba bo na mal gobernashon ku ta afektá bo demokrasia.

Imaginá bo mes ku no muchu tempu pasá nos tabata grita manera alma malu ku tin pobresa na Boneiru i mas ku 40% ta biba bou di nivel di pobresa. En bes di sigui bringa pa kombatí esaki, nos institutonan aparentemente ta kere ku nan tambe ta parti di e 40% akí i sin heful di empatia ta bringando ferosmente pa oumentá nan kompensashon.”

Pero, Cecilia ta sigui, otro kaminda tambe tin dekadensia ta tuma lugá. Nos tur a bai di akuerdo no muchu tempu pasá ku Boneiru mester logra un turismo di kalidat haltu i turistanan ku promedio ta gasta mas. Esaki mester resultá den mas stabilidat pa kompanianan, mas empleo, salarionan mas haltu i muchu mas bienestar pa e poblashon lokal.

Pero kiko ta pasa, dekadensia a dal aden. Ta kanselá e asina yamá desishon preparatorio i no ta sòru pa bin un nobo na su lugá pa duna Gobièrnu espasio pa atendé prosesonan korektamente i tuma desishonnan bon balansá tokante proyekto nobo di konstrukshon.

E diputado di infrastruktura ta trese dilanti den un entrevista ku Gobièrnu mester tuma e kontròl bèk di e sektor di vastgoed. Pero netamente e instrumentonan pa hasi esaki ta pa medio di bo plan di desaroyo espasial, konhuntamente ku un desishon preparatorio. Tur dos a keda kanselá pa e gobièrnu aktual sin ku a bin algu na su lugá, segun Cecilia.

Por último, di akuerdo ku Cicilia, e dekadensia ta visibel den áreanan di kunuku kaminda te dia di awe no wak ningun diputado di e kolegio aktual a bai tira un bista, bistí ku un flanèl ku e logo ‘nos tei pa kunukeronan’. Pa turismo por floresé, mester bin lei i reglanan revisá i kontròl mas severo i un kampaña di konsientisashon pa desgrasiadonan stòp di tira sushi den mondi. Pero kiko ta pasa, ta preferá di bringa ku Selibon abiertamente i e último simannan ku a pasa ta manera un libertinahe tin i hasta skelèt di outo kompletu ta dùmp den mondi awor i un dòmtrùk ta basha sushi den mondi i ta sera asina un kaminda sekundario di kunuku manera nada a pasa. Mira foto.





'The Flying Doctors' (7)

Un pre historia Pa; Auke van der Berg

***E kantidat di buelo médiko entre Boneiru i e islanan i pa por ehèmpel Colombia, ta un averahe di 28 pa luna. E gastunan ta varia pa buelo. E gastunan akí ta keda determiná entre otro pa e estado di salú di e pashènt, e urgensia di buelo, e ruta di buelo planiá, e medio di transporte rekerí i e kantidat di guia.*

E website di Nationale Nederlanden ta demostrá ku nos no ta komprondé e gastunan di un buelo médiko.

Un buelo for di Turkia pa Hulanda, inkluyendo sosten médiko, ta kosta mas o ménos 15.000 euro. Solamente 5% di e hulandesnan ta bisa ku e kosto lo ta mas ku 10.000 euro, miéntras 57% ta kere ku e kosto ta ménos ku 2.500 euro.

Dependiendo di e pais i e situashon, e gastunan di repatriashon por oumentá significativamente. Pa un kompania di aviashon buelo médiko ta finansieramente atraktivo.

E gastunan ta keda kompensá bèk pa e kompania di seguro di salú, gobièrnu, òf okashonalmente pa e pashènt.

Asina den un área kaminda ta invertí den un kompania di aviashon ta keda konsiderá riesgoso, ta bon biní un fluho di plaka adishonal.

E tentashon ta grandi pa determiná esaki.

Den e seri Australiano Dr. Tom Callaghan ta bis'é asina: "Everybody in Coopers Crossing gossips.

I mean, I'd gossip if I had the time."

Un programa 'Aktualidat' interesante

Bijkerk ta papia tokante Rosakrus

KRALENDIJK – For di ayera tin un programa Aktualidat interesante ta pasa na Bonaire.tv.

Michiel Bijkerk ta invitado i e ta papia tokante Òrden di Rosakrus, konosí tambe komo AMORC (Ancient and Mystical Order Rosa Crucis). Masha tiki biá a yega di topa un hende ku ta papia den un programa di televishon na Boneiru tokante AMORC. Bijkerk a haña aprobashon pa hasi esaki. AMORC ta e organisashon mas grandi di Órden di Rosakrus na mundu. E tin vários lodge, kapítulo i otro órganonan afiliá atrabes di mundu, operando den 19 diferente idioma. E ta operá komo un òrden fraternal den e tradishon místiko esotériko oksidental.

Michiel Bijkerk pa hopi aña kaba ta rosakrushi, manera e grupo aki ta konosí na Boneiru. E programa ta pasa awe djabièrnè atardi pa 4'or, ku ripitishon djasabra anochi 8'or i pa último biá djadumingu mainta 8'or.

Bonaire.tv ta tantu riba Telbo komo Flamingo, tambe riba Cariflix òf dirèkt for di Internèt na bonaire.tv/live.



Programanan di Bonaire.tv

TELBO kanal 70
Flamingo TV kanal 23

Djabièrnè 16 Febrüari 2024

12.00 Herensia:	Angelika Kelly-Harms
13.00 Aki Saba:	Rolando Wilson.mp4
14.00 Herensia:	Charles Salomon Winklaar
15.00 BAPA:	Aramis Matheo [Kayak], Militarnan [Limpiesa Trapi Onima] & Krus
16.00 Aktualidat:	Michiel Bijkerk
17.00 AkiSaba:	Pastor Simmon
18.00 Herensia:	Alejandro Martinus
19.00 BAPA:	Alex & Jasmin Senchi
20.00 Herensia Korsou:	Ivan Sebastian Conradus (Zamuco) 2
21.00 Aki Boneiru:	Aktividat pa grandi nan
22.00 Herensia:	Freddy Henny (Floyd Patterson Jr.) Dalnoot
23.00 BAPA:	Rudsel Leito - Manuel Vargas

Tur mèrdia 12'or ta kuminsá un programashon nobo di 4 ora. E programashon aki ta ripití pa 24:00.

Bonaire.tv Historia | Kultura | Naturalesa

STIMA KU ECHO I BÈRDAT

Skritura: 1 Korintionan 13:4-8 i Filipensenan 2:3-5
"Yu chikitunan, no laga nos stima ku palabra ni ku lenga, ma ku echo i bèrdat." 1 Juan 3:18(BS)

Stimashon berdadero den nos era a para bira asina skars, pasobra teorianan moderno ta duna stimashon un otro kontenido ku ta desviá nos mente for di amor real: 'Pues E Amor di Dios!' Dios Su Palabra ta bisa; "Stimánan, laga nos stima otro, pasobra amor ta bin di Dios; i tur ku ta stima ta nasí di Dios i konosé Dios. Esun ku no ta stima no konosé Dios, pasobra Dios ta amor." 1 Juan 4:7-8.
Den Beibel Dios ta duna masha hopi karakterístika di amor, mi ta menshoná algun:

- Pasenshi
- Kariñoso
- Konsiderá otro mas importante
- Respetá otro
- No ta buska su mes interes so
- Umilde
- No ta orguyoso i no ta warda renkor
- No ta yalurs i no ta gaba

Stimashon ta akshon, ta skohe bienestar di e otro, ta saka man yuda i no ta saka pia pa benta abou. Stimashon ta bini di Dios pasobra Dios ta amor. I ta Dios so por planta e simia di amor den nos kurason. Stimashon berdadero ta ku echo i bèrdat!

Refleksholá: Bo stimashon ta ku egoismo òf bo ta 'care' di bèrdat pa otro?

Miralda Paula-Frans

Produkshon PGM

Edishon nobo Caribisch Denkboek pa alumno

KRALENDIJK -- Den preparashon pa e konmemorashon di 4 di mei, mas ku ocho mil skol Karibense, entre 10 i 12 aña, ta risibí e último edishon di Caribisch Denkboek. E di tres edishon di e buki edukativo aíi ta disponibel na Hulandes, Papiamentu, Papiamento i Ingles.

E grupo di eksperto ta diseñá spesífikamente pa studiantenan di 7 i 8 aña di edukashon básiko i e promé dos añanan di edukashon sekundario na e seis islanan Karibense den Reino.

Caribisch Denkboek ta un inisiativa di e komité nashonal 4 i 5 di mei, desaroyá den kolaborashon ku hendenan di e islanan Stichting Cultuur Kameleon. E ta konténé historianan personal manera esun di Diane Henríquez, tokante su infansia durante e guera na Kòrsou i e último eksperensia di libertat di e kantante Izaline Calister. E ta konténé tambe material



sinematográfiko i ta tradusí na Papiamentu pa Nohraya Godfried.

E material didáktiko akí ta ofresé studiantenan e oportunidat pa siña mas tokante e historia lokal di Segundo Guera Mundial i su impakto riba e islanan. Pa medio di historia di guera, ta kurashá studiantenan pa reflehá riba e nifikashon di pas i libertat na e momentu akí. Caribisch Denkboek ta ilustrá ku fotonan i storianan, destiná pa enrikesé e eksperensia di siña. Maestronan di enseñansa básiko i studiantenan di LOFO, por hasi un entrenamentu spesial di un ora i mei pa siña usa Caribisch Denkboek den klas. E training ta inkluí sinku lès digital, konseho detayá i akseso na material edukativo online, inkluyendo website, vlogs tokante Anne Frank, kronologia históriko pa mucha i video online di testigu di e guera di Karibe.

Segundo midimentu aire fòrnu di kima shushi na Landfill

KRALENDIJK -- Dia 12 di febrüari SELIBON N.V. a kuminsá ku un segundo análisis di aire di e fòrnu di kima shushi na Landfill na Lagun. Despues ku na luna di yüni 2023 a laga hasi un promé análisis di aire ku ta sali for di e fòrnu di kima shushi, a tuma e desishon pa hasi un segundo análisis. Esaki ta un investigashon mas profundo riba e tipo di supstansianan ku por tin den e aire ku ta sali for di e fòrnu di kima shushi.

E segundo análisis ta dura te 16 di febrüari na e Landfill na Lagun. E kompania Environmental Compliance Limited (ECL), ta esun enkargá pa hasi e investigashon akí. Durante e investigashonnan ta rekonosé presensia di funshonario di Direktorado di Supervishon i Mantenshon di Lei, huntu ku algun empleado di SELIBON, pa asina supervisá e investigashon.

Asosashon Pro Lagun, ku ta representá e habitantenan di Lagun, ta na altura di e investigashon i SELIBON a sòru pa e habitantenan ku a deseá, pa keda evakuá pa un otro sitio durante e periodo akí i asin'ei sòru pa nan no mester sinti niun posibel efekto di e aire ku ta saliendo. SELIBON ta sigui ku su esfuersonan pa di un forma efisiente, saludabel i ku medionan ku ta kumpli ku e metanan di medio ambiente, buska alternativanan pa prosesá shushi di forma responsabel.



Djaweps awor na Amsterdam

Presentashon plan pa Museo Nashonal di Sklabitut

KRALENDIJK – Ayera djaweps 15 di febrüari, John Leerdam i su tim di 'kwartiermaker' a bai presentá e idea pa krea un Museo Nashonal di Sklabitut na Amsterdam. Aña pasá Leerdam i su grupo tabata na Boneiru. Nan a tene diferente reunion riba e islanan hulandes den Caribe i tambe e paisnan den Reino pa inkluí nan ideanan den realisashon di e museo aki.



"Vertel het hele verhaal, Over ons en met ons." Esaki ta título di e presentashon ku a tene ayera djaweps, na enkargo di Leerdam i e otro 'kwartiermaker'-nan ku a haña enkargo pa hasi e estudio pa yega na konstrukshon di e Museo Nashonal di Sklabitut.

Masoménos un aña i mei despues di a risibí e enkargo John Leerdam, Peggy Brandon i David Brandwagt a keda kla ku e plan pa lanta e 'Museo Nashonal di Sklabitut' na Amsterdam.

Na base di e plan aki tabatin eksplorashon, hopi bishita di inspirashon na museo i institutonan di konosementu i sentenáres di kombersashon ku desendientenan di hende sklavisá, komunidatnan, interesado i profeshonalnan. E kombersashonnan aki a tuma lugá na Hulanda Oropeo, Kòrsou, Aruba, Boneiru, St. Maarten, Saba, Sürnam, Estádos Unídos i Benin.

E biahe impreshonante aki direkshon di e plan konkreto ta deskribí den e relato di patisipashon 'Over ons en met ons' ku a presentá ayera djaweps.

Hulanda-Oropeo ta bai haña na Amsterdam un Museo Nashonal di Sklabitut. Un museo ku ta deseá pa konstruí un brùg for di e pasado kompartí, via un presente ku speransa pa un futuro huntu.

E plan pa lanta i konstruí e Museo Nashonal di Sklabitut ta skirbí riba enkargo di munisipio di Amsterdam i e ministerio di Enseñansa, Kultura i Siensia.

Plaga di muska a baha na Landfill

KRALENDIJK -- Siman pasá Bonaire.nu a informá ku habitantenan di Boneiru ta keha di hopi muska ku ta kousa molèster riba e isla. Segun e empresa di sushi, SELIBON, e plaga di muska na Landfill na Lagun no ta mas grandi ku añanan anterior.



Un mensahe riba retnan sosial a provoká hopi reakshon riba e kantidat kresiente di muska na Boneiru. Entidat Públiko Boneiru tambe a yega na e konklushon na desèmber 2023 tabatin un oumento di muska. Nan a bisa ku tabata investigando e kaso.

Segun SELIBON, e oumento di muska akí no ta parse di ta prosedente di Landfill na Lagun. Sinembargo, segun bosero di SELIBON, e kompania ta trahando riba esaki: "Bo sa kiko ta trata, a yobe hopi. Den kombinashon ku solo, lo mira mas muska surgi na Landfill.

Esaki ta e kaso mas frekuente durante e periodo akí. Mi no ta mira mas muska na Landfill ku añanan anterior."

(Fuente" Bonaire.nu)

News Café na Mangazina di Rei

KRALENDIJK -- Terramar Museum ta organisá un News Café na Mangazina di Rei, en konekshon ku e sosten di Fonds voor Cultuur-participatie pa e proyekto 'Aña konmemorativo di e pasado di Sklabitut'.

Huntu ta eksplorá e historia di sklabitut transatlántiko i para ketu na e dañonan ku el a kousa i kon por wak esaki bèk den nos bida aktual.

E biá akí ekspertonan ta Boy Janga i Arthur Sealy. E kombersashon ta moderá pa Deya Mensche.

Tur hende ta mas ku bon biní pa djòin e kombersashon akí i trese nan puntonan dilanti i hasi pregunta relatá ku e tópiko.

E diálogo aki ta na Papiamentu.

Por hasi reservashon na Terramarmuseum@gmail.com, òf +599-701-4700.



Impreshonante trabou di Alejandro Rodriguez

KRALENDIJK-- Djárason 14 di febrüari, djárason di shinishi, tambe San Valentino, a hasi desvelo di un bunita proyekto den kapia na parokia la Bírgen di Coromoto. Un biaha mas Alejandro Rodriquez a pone trabou serio ku amor pa Señor, pa yega na un bunita imágen pa misa.

Na final di Santu Sakrifisio di misa, pader Marc Hooijschuur, a menshoná e trabou ku Alejandro a hasi.

Alejandro a bisa: "Pader Alphonsus Baak, a bisa mi bai ku un krus ku ántes tabata patras di misa i renobá esaki, ya ku e tabata den un estado poko deskuidá. Ta un krus ku tin hopi aña na e misa. Nos a puntra Pader Andres, pero e tampoko no sa e fecha eksakto ku e krus a yega na e misa. Ta trata di un krus pegá riba un plachi ku tin hopi bunita palabra pa lesa. Por pasa den e kapia pa resa tur dia, kaminda e ora ku Alejandro a restorá. Tuma bo tempu pa resa na Señor."

Tur hende despues di misa, a pasa pa wak e bunita obra di Alejandro i a apresi'é masha. A tuma mas o ménos 1 aña pa e trabou kompletu di renobashon.





Krus di shinishi riba frenta di adulto mayó

KRALENDIJK -- Djaweps e siman aki e grandinan di Kas di Kuido di Fundashon Mariadal a risibí krus di shinishi riba nan frenta. E selebrashon di misa tabata na Kapèl San Francisco i Pader Ranulfo Goneda, asistí pa lèktòr akólito Felix Nicolaas.

Pader den su predikashi a bisa: "Kuantu di nos ta prepará pa futuro. Hopi di nos tin miedu di bira bieu. Ora nos drenta 60, 70 aña di bida, nos no ta haña apoyo mas. Dikon, pasobra no tin hende pa duna nos apoyo. Hesus a mira esaki delantá den su bida i a papia ku e apòstelnan. El a bisa nan, prepará pa momentu mi no tei mas. Amor berdadero ta kon bo ta biba ku señor."

Pader Ranulfo a sigui bisa, e hendenan ku awe ta presente for di Kas di Kuido, no ta famia di e zùsternan. Pero e zùsternan ta kuida nan ku amor. Pèrkurá pa nan pa semper nan ta na òrdu. Ora hende ta buska rikesa pa e mes, bo no ta logra nada den bida. Buska amor mutuo. Zùsternan no ta spera ku e grandinan ta stima nan. Nan ta duna nan ku amor sin spera bèk.

Un pastor ta nombrá pa Obispu i ta un inspirashon di Dios. Kontrali na un polítiko, ku ta skohe pa pueblo. Sigur danki na e zùsternan pa nan atenshon ku nan tin pa e grandinan. No tene miedu di esnan ku ta den públiko, ku no gustá bo. Asina ta momentu bo ta un figura den komunidat, Pader Rarnulfo a bisa.

Pader Ranulfo a menshoná promé ku el a pone shinishi riba frenta di tur hende presente: "E shinishi ta un señal di nos mortalidat. Ta símbolo di nos orígen.

Di tera nos a bin i di tera nos ta bai. Tur hende por risibí e shinishi di krus, e ta nos yamada pa sirbi Dios."





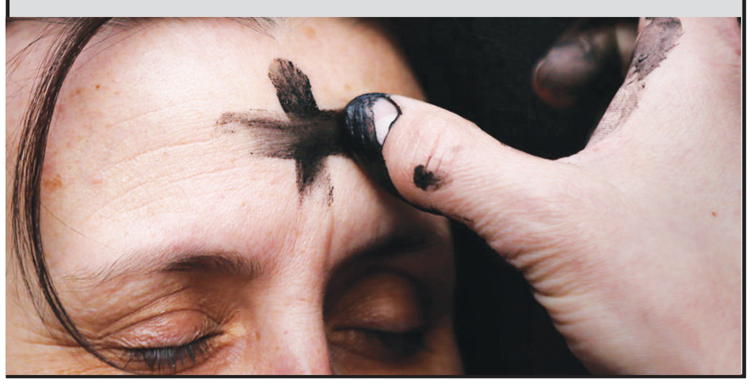




DJÁRASON DI SHINISHI

'Djárason di Shinishi', ta un di e tradishonnan mas sagrado den seno di katólikonan. Un dia kompañá pa vários kuriosidat i obligashon.

Ta marka un krus riba frenta di fielnan katóliko ku bai misa. E material (shinishi) ku ta usa ta trahá di e shinishi di palmanan bendishoná riba 'Diadumingu di Rama' di e aña anterior. Esaki ta rekordá e hende ku, manera ta poné den e buki di Génesis, ku ta di tera el a bini i na tera e lo bolbe.
E kustumber ta enserá ku un pastor òf diákono ta marka un krus di shinishi riba bo frenta. No tin ningun norma ku ta papia di e tempu ku mester mantené e shinishi riba bo frenta. Por kit'é ki ora ku ta deseá
Aparte di esei katólikonan mester konfesá nan piká riba 'Djárason di Shinishi', ya ku ta un dia pa rekonosé bo propio fragilidat i mortalidat. Despues mester pidi pordon na Dios ku un seri di obligashon ku ta sirbi pa demostrá ku kier gradisi'É i mihorá den bida.
Un dje obligashonnan ta pa yuna durante Kuaresma. Solamente ta pèrmití un kuminda fuerte durante dia. Un norma ku mester respetá tantu riba 'Djárason di Shinishi' komo 'Bièrnè Santu'. E dos dianan aki ta mará na orashon i dunamentu di limosna. Esaki ta solamente obligatorio p'e katólikonan mas bieu ku 18 aña te ku 59. Hende enfermo, na estado òf mama ku ta duna yu lechi di pechu, ta eksonerá di e obligason aki.
Durante henter 'Djárason di Shinishi', tambe riba tur diabièrnè di Kuaresma i 'Bièrnè Santu' no por kome karni i su deribadonan. Riba e punto aki no tin eksepshon. Tur katóliko mayó di 14 aña ta obligá. Ku e dos práktikanan aki e katóliko ta reforsá su fe, demostrando na Dios ku e ta arepentí di su pikánan.



Misa di shinishi bon bishitá

“Awor ta tempu pa reflekshoná”

KRALENDIJK— Djárason 14 di febrüari, tambe nan ta bisa djárason di shinishi, misa na Antriol tabata kan kan di hende tantu mainta komo anochi. Anochi asta pafó tabatin hende sintá pendiente pa tuma e krus di shinishi riba nan frenta. Durante santa eukaristia pader Marc Hooijschuur a bisa: ”Nos a pasa 3 dia largu di baliamentu i goso, loke ta bon pa e hende. Pero awor ta tempu pa reflekshoná. Dia ta bai lihé i promé ku bo sa, ya bo tempu a pasa. P’esei ta importante pa bo sa pa kiko bo ta biba. Hende ta biba pa Señor.”

“Awe ta dia di Amor tambe. Un dia spesial, pasobra tur dia ta dia di amor. Spera ku tin hende rònt di nos, ku ta stima nos i duna amor. Amor ta hopi importante. Bo no por kumpr’é, e ta un regalo. Dios ta Amor. Awor ta tempu pa reflehá i resèt nos mente. Asina kuaresma ta.”

E saserdote a bisa ku awor ta bai yuna, kompartí i yuda otro. “Hende ta bini i bai, Dios sí ta keda pa semper. Krus ta un sakrifisio, loke Hesus a pasa aden pa nos. Awe djárason di shinishi, ban resa 40 dia i stima otro manera Dios ta stima boso.”

Tabata un bunita selebrashon, bon bisá, dos selebrashon den ún, esta djárason di shinishi i San Valentino. Potrètnan momentu ku hendenan a bai dilanti na altar, pa tuma shinishi riba nan frenta, serka pader i Lèktòr akólito Alejandro Rodriguez.















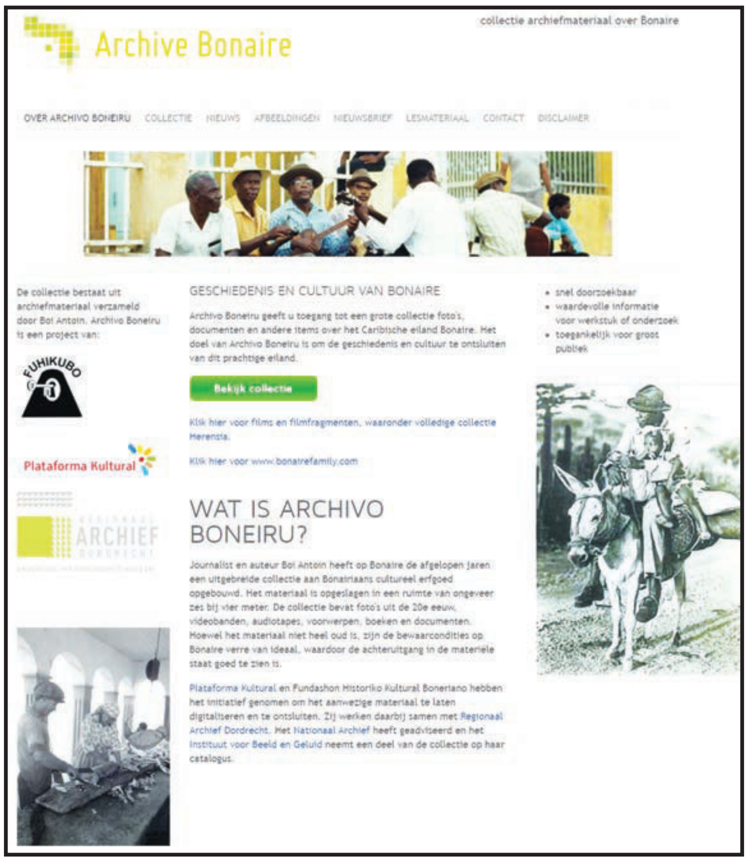




DEN PASO DI BÒI

E siman aki Oscar Martijn, akountent pa hopi aña kaba di Bonaire Communication Services N.V., , editor di BONERIANO, a akudí serka nos na FuHiKuBo pa puntra ku si nos tin algu den archivo di su tata. E tabata referí na kualké grabashon hasí di su tata. Nos a sorprendé Oscar ku un grabashon (oudio) bieu di Charli Martijn, su tata, kende tin hopi aña morto kaba. Tabata un grabashon ku m'a hasi ku Charli pa boletin di notisia na 'Voz di Bonaire'. Oscar kier a laga su yunan tende bos di nan welo. Tabata un momentu emoshonante pa Oscar di tende su tata papia.

***



Archive Bonaire

collectie archiefmateriaal over Bonaire

OVER ARCHIVO BONEIRU COLLECTIE NIEUWS AFBEELDINGEN NIEUWSBRIEF LESMATERIAAL CONTACT DISCLAIMER

De collectie bestaat uit archiefmateriaal verzameld door Boi Antoin. Archivo Boneiru is een project van:

FUHIKUBO

Plataforma Kultural

REGIONAAL ARCHIEF DORDRECHT

GESCHIEDENIS EN CULTUUR VAN BONAIRE

Archivo Boneiru geeft u toegang tot een grote collectie foto's, documenten en andere items over het Caribische eiland Bonaire. Het doel van Archivo Boneiru is om de geschiedenis en cultuur te ontsluiten van dit prachtige eiland.

Bekijk collectie

Klik hier voor films en filmfragmenten, waaronder volledige collectie Herensia.

Klik hier voor www.bonairefamily.com

WAT IS ARCHIVO BONEIRU?

Journalist en auteur Boi Antoin heeft op Bonaire de afgelopen jaren een uitgebreide collectie aan Bonairiaans cultureel erfgoed opgebouwd. Het materiaal is opgeslagen in een ruimte van ongeveer zes bij vier meter. De collectie bevat foto's uit de 20e eeuw, videobanden, audiotapes, voorwerpen, boeken en documenten. Hoewel het materiaal niet heel oud is, zijn de bewaarcondities op Bonaire verre van ideaal, waardoor de achteruitgang in de materiele staat goed te zien is.

Plataforma Kultural en Fundashon Historiko Kultural Boneriano hebben het initiatief genomen om het aanwezige materiaal te laten digitaliseren en te ontsluiten. Zij werken daarbij samen met Regionaal Archief Dordrecht. Het Nationaal Archief heeft geadviseerd en het Instituut voor Beeld en Geluid neemt een deel van de collectie op haar catalogus.

- snel doorzoekbaar
- waardevolle informatie voor werkstuk of onderzoek
- toegankelijk voor groot publiek

E grabashon aki di Charli Martijn ta riba e wèpsait www.archivoboneiru.com, riba kua tin hopi mas grabashon ku tantu mi mes komo otro persona a hasi den pasado. Nan ta riba e sekshon 'Geluidsfragmenten' riba e wèpsait aki. Por ehèmpel tin tambe e seri di programa radial 'Ban kombersá ku Win', produsí pa Win Albertus. Pero asina tin hopi mas, manera grabashonnan di e kolekshon Zikinza di Brenneker/Juliana. Tambe tin e programanan bieu di Beku i hopi mas. Basta grabashon di disertashonnan di Broertje Janga den Konseho Insular i riba podio.

***

E wèpsait aki a bira realidat añanan pasá pa medio di intervenshon di Plataforma Kultural. E teksto na portada di Archivo Boneiru ta bisa: "Archivo Boneiru geeft u toegang tot een grote collectie foto's, documenten en andere items over het Caribische eiland Bonaire. Het doel van Archivo Boneiru is om de geschiedenis en cultuur te ontsluiten van dit prachtige eiland. Journalist en auteur Boi Antoin heeft op Bonaire de afgelopen jaren een uitgebreide collectie aan Bonairiaans cultureel erfgoed opgebouwd. Het materiaal is opgeslagen in een ruimte van ongeveer zes bij vier meter.

De collectie bevat foto's uit de 20e eeuw, videobanden, audiotapes, voorwerpen, boeken en documenten. Hoewel het materiaal niet heel oud is, zijn de bewaarcondities op Bonaire verre van ideaal, waardoor de achteruitgang in de materiële staat goed te zien is.

Plataforma Kultural en Fundashon Historiko Kultural Boneriano hebben het initiatief genomen om het aanwezige materiaal te laten digitaliseren en te ontsluiten. Zij werken daarbij samen met Regionaal Archief Dordrecht. Het Nationaal Archief heeft geadviseerd en het Instituut voor Beeld en Geluid neemt een deel van de collectie op haar catalogus."

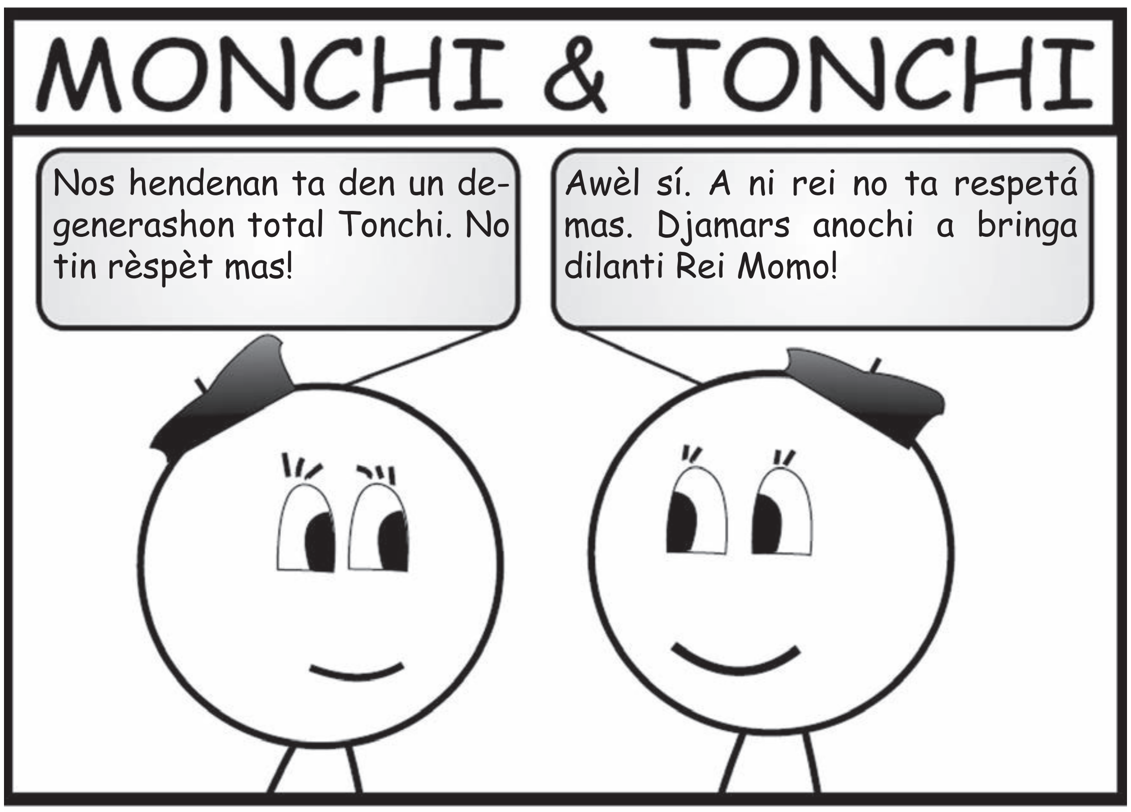
***

Lástima ku tin añanan kaba ku nos no por pone nada mas riba e wèpsait aki. Simplemente pasobra FuHiKuBo no tin medio finansiero pa hasi esaki. Ta un wèpsait manehá pa 'De Ree Archiefsystemen' di Hulanda. Pa solamente mantené e wèpsait aki aksesibel kaba ta kosta alrededor di tres mil dòler pa aña. Anto sin por pone material nobo. Mi ta mira peliger ku nos lo no por manten'é mas. Òf mester sali un instansia, un empresa, ku ke patrosiná i/òf adoptá e wèpsait. Mi mes a yega na un punto ku mi no ta wòri mas.

Mi ta bai tira sèrbètè den rin, loke ta nifiká ku e wèpsait aki lo disparsé. Lástima, pero asina ta i no otro.

Hopi mandatario ta papia tokante amor pa kultura, pero no ta pone echo tras di nan supuesto amor pa kultura. Ami a kansa.

***



KOLOFÓN

Editor: Bonaire Communication Services N.V.
Kaya Irlanda 12,
Tel. 717-8482
Redakshon: extrabon@gmail.com
aviso: avisobon@gmail.com
Wèpsait: www.extraboneiru.com
Facebook: Extra Boneiru

Direktor
Shirley Martis
785-3824
796-3824

Hefe di redakshon
Nathaly
Evertsz-Ipcedencia

Redakshon
Papi Antoin
Edson Pietersz
Ibi Piar (deporte)

Partner na Aruba
Awe Mainta
Partner na Kòrsou
Extra
Partner na Boneiru
Live99

Layout
Maya Beaumont

Konsehero:
Bòi Antoin
786-6818

Aviso
avisobon@gmail.com

Konsehonan pa un hóben saserdote:

Na kumpli nobenta aña mi ta deseá bo informá bo algun norma ku mi a orientá mi bida.

1. Mi a ordená na los 33 aña, mi a kumpli ku 90 i no mi a arepentí ni un minüt. Mi a elegí bon. Si lo mi bolbe na nase lo mi elegí lo mesun

2. Balorá bo vokashon. E saserdote ta e bienhechor mas grandi di humanidat, pues e so por duna bida eterno.

3. Outoestima ta razonabel; pero vanidat, no. Ignorá e donnan risibí di Dios ta ingratitut; pero ta ser orguyo riba nan ta ridíkulo, pues Dios por a duna nan na otro i no na abo. Ya San Pablo a bisa: Kiko bo no a risibí? I si bo a risibí, bo ta orguyo pa nan?

4. Perkurá tin un bon kultura, prinsipalmente materianan relashoná na saserdosio. Pero no lubidá ku virtut ta mas importante ku kultura. E pastor di Ars, ku poko kultura, a salba mas alma ku hopi saserdote mashá kulto.

5. E tempu ta pa evangelisá, studia i resa. Nada mas. Deskansá únikamente lo indispensabel.

6. Kuida bo salú pa ta apto na e eksigensianan di e evangelisashon.

7. Kuida bo imágen; no pa vanidat mundano, sino pa yuda esun ku ta risibí bo mensage. Si e resultá desagradabel, e rechaso na bo persona lo lastra e rechaso bo mensahe.

8. Ta posibel ku algun muhé ta enamorá di bo. Rechasá e ku karidat, pero ku firmesa. No kere tin invensibel. Tur ta pèrdè e kabes. Abo lo ta e promé ni e último. Sea humilde i tuma prekoushon.

9. Kudishi ta pió ku lujuria. Falta plaka pa evangelisá. Hopi instrumento di evangelisashon ta kosta plaka. Pero paga na plaka por apartá nos di Dios.

10. Sea fiel na **MAGISTERIO OFISIAL DI IGLESIA**. Laga nos ser pa ken Dios a pone na timon di Iglesia, i no pa opinionnan di un matros.

11. Laga nos perkurá ser "otro Kristu" riba tera: pasa hasiendo e bon. Ku tur ku ta aserka nos ta bai afó mehorá spiritualmente.

12. I naturalmente, atendé tur hende ku bon kara. Kunka ningun persona por konsiderá ku bo no a atendé bon.

13. Paga tinu pa husga riba otronan. Algun persona a apartá di Iglesia dor di un saserdote a bisa di dje. Mester kombatí e eror, pero sin despresiá e persona ku ta robes.

14. Si bo ta kiboká, rekonos'é; i pidi pordon si algun persona a sinti heridá pa bo kulpa. Soberbia den un saserdote ta funesto. Humildat ta resultá atraktivo.

15. Sea piadoso. Trata Eukaristia ku tur rèspèt i deboshon. Pader Ángel Peña, agustino recoleto, tin un buki bunita titulá SASERDOTE PA SEMPER, ku ta terminá ku e konseho akí:

Saserdote, selebrá bo misa

Manera si tabata bo promé misa,

Manera si tabata bo último misa,

Manera si tabata bo úniko misa.

Orarionan di Parokianan Djarason di Shinishi 14 februari 20224

Parokia			
1. Barber	5.30 am	12or pm Reflekshon/shinishi	19.00 pm
2. Brievengat	6.30 am	18.30 pm	
3. Buena Vista	6.00 am	18.30 pm	
4. Coromoto	6.30 am	12.15 pm	19.00 pm na Spañó
5. Groot Kwartier	7.00 am	12.30 pm	19.00
6. Jandoret/	19.00		
Kapèl Boca	7.00 am		
7. Janwe	5.00 am	12.00 pm rito i partimentu di shinishi	19.00
8. Koraalspecht	6.30 am	18.30 pm	
9. Montaña/	6.00 am	19.00 pm	
Kapèl Fuik	17.00 pm		
10. Pietermaai	12.30 pm	18.30 pm	
11. Sta. Ana	9.00 am		
12. Sta. Familia	7.00 am	19.00 pm na ingles i papiamentu	
13. Sta. Maria	7.00 am	19.00 pm	
14. Sta. Rosa	18.30 pm		
15. Seru Fortuna	19.00 pm		
16. S. Willibrordus	19.00 pm		
17. Soto	19.00 pm		
18. Steenrijk	7.00 am	12.00 pm	19.00
19. Suffisant	6.00 am	12.00 pm/ 18.00 pm	20.00 pm na Club Union Boneriano
20. Tera Kòrá	19.00 pm		
21. Westpunt/	19.30 pm		
Kapèl Lagun	18.00 pm		
22. Wishi	7.00 am		
23. Zuid-Bonam	7.00 am	18.30 pm	
Klooster Alverna	18.00 pm		
Monasterio Mama di Dios	7.30 am		
Kapèl di Habaai	12.15 pm		

Kiko ta un nobena?

Philip Kosloski

Nobenanan ta un parti antiguo di e bida di deboshon di Iglesia, ku un historia riku

Katólikonan hopi be ta papia di 'nobenanan' i, si no tin un konosementu promé tokante e deboshon ei, e nòmber por resultá konfuso.

Kiko ta un nobena?

Nobenanan ta un parti antiguo di e bida di deboshon di Iglesia i **hopi ta indiká orígen di su struktura na e dianan entre Asenshon di Hesus i e fiesta di Pentekòster.**

E enkargo final di Hesus riba tera promé ku E subi na Shelu tabata ku "pa nan lo a spera e promesa di Tata".

Ora E tabata huntu ku nan, El a duna nan òrdu pa no bandoná Herusalèm. El a bisa nan: 'Boso mester warda riba loke boso a tende di Mi, e kumplimentu di Tata su promesa. Huan tabata batisá ku awa, ma aki un par di dia lo batisá boso den Spiritu Santu." (Echonan 1,4-5)

Dios a kumpli ku e promesa aki den e fiesta hudiu di Pentekòster, segun ta deskribí den e di dos kapítulo di Hechonan. E fiesta hudiu akí semper tabata ser selebrá 50 dia despues di e fiesta di Pasku hudiu.

Segun san Lukas, Hesus a subi na shelu despues di a aparesé na e Apóstolnan "durante kuarenta dia" (Echonan 1,3) despues di su resurekshon. Esaki ta nifiká ku **e tempu entre asenshon di Hesus i binida di Spiritu Santu den Pentekòster ta nuebe dia** (sin inkluí e dia di asenshon di Hesus).

Hopi kristian a mira e nuebe dianan akí di orashon komo un modelo di resamentu i a desaroyá deboshonnan ku ta konsistí di nuebe dia (òf lunanan) di **orashon pa un intenshon espesífiko òf un santu en partikular.**

Ta konsiderá e number akí di inspirashon divino, asina ku 'nobenanan' (di e palabra latin novem, nuebe), tabata komprondé komo un forma perfekto pa resa.

Un di e nobenanan mas antiguo tabata un periodo di orashon di nuebe luna promé ku e fiesta di Pasku di Nasementu, den imitashon di e piadoso embaraso di Maria.

E number **nuebe** no a tarda muchu den ser usá den tur tipo di situashon, manera un nobena di misanan selebrá pa un persona òf un nobena di orashon pa restourashon di salú. Asina 'nobena' a nase i a kombertí den parti sentral di e deboshon katóliko.

E dia ku 12 nabegante boneriano a pèrdé nan bida

Awe ta konmemorá 82 aña di tragedia grandi di guera

Awe, dia 16 di februari 2024, ta nèt 82 aña pasá ku islanan hulandes den Caribe a haña nan mes embolbí den Segundo Guera Mundial. Dufi Kock, kende a studia e loke a pasa 82 aña pasá bon, ta splika ku kisas hopi di nos no ta realisá kiko esaki a nifiká pa nos islanan i tampoko e ròl importante ku spesialmente Aruba a hunga durante e guera desastroso aki. “Por ta tambe ku hopi di nos no ta realisá ku e resultado di e guera aki na nos isla, segun mi, tabata e kalamidat di mas grandi den historia di nos pais.”

E promé persona ku a muri debí na Segundo Guera Mundial tabata un hòmber boneriano. Dia 4 di yanüari 1942 un schutter di VKC, Abelario Cornelis Makaai, ta pèrdè su bida ora ku un tiru di su skopèt ta lòs aksidentalmente ku konsekuensia fatal. Makaai a nase dia 31 di mart 1921 na Boneiru i a bin sirbi na Aruba. E tabata derá na Aruba, pero na aña 2008 a hiba su restunan mortal Kòrsou, na unda e ta derá den santana militar na Roodeweg, despues ku a rekonos'é komo víktima di guera.

Promé atake

Dia 16 di februari 1942 pa 1:31 di mardugá, ora ku Capitan Werner Hartenstein di e supmarino U-156 ta lansa su prome torpedo riba SS Pedernales, 8 tripulante na bordo, for di un total di 26, ta pèrdè nan bida. Aki e promé boneriano, William Francisco Rosaria, ta pèrdè su bida.

Dos minüt despues, pa 1:33 Hartenstein ta lansa otro torpedo riba e tènker SS Oranjestad, 15 tripulante na bordo, for di un total di 25, ta pèrdè nan bida. Aki 6 boneriano ta pèrdè nan bida. Nan ta Juan Domingo Goeloe; Luis Nicolas Emerenciana; Rafael Crispiniano Marchena; Hose Bernardo Martijn; Andres Jose de Palm; Alberto Gregorio Pieter.

Segundo atake

Riba e mesun dia di



Komandante di e supmarino U-156 Werner Hartenstein.

16 di februari 1942, pa 9:44 di mainta, 25 mia zùitwèst di Macoya, den golfo di Venezuela, Capitan Jurgen von Rosenstiel ku susubmarino U-502 ta lansa un torpedo riba SS San Nicolas. Aki ta muri 7 for di e total di 26 tripulante. Aki un boneriano, Luis Bertrando Scherptong, ta pèrdè su bida.

Masoménos dos ora despues pa 11:50 von Rosenstiel ta lansa otro torpedo riba SS Tia Juana i aki 17 persona ta pèrdè nan bida for di e total di 26 tripulante. Aki kuater boneriano ta pèrdè nan bida: Sr. Marco Serberie; Olivero Dominico Martijn; Thomas Flavianus Martijn i Hendrik Natividad Martis.

Un total di 103 tripulante tabata na bordo di e kuater tankeronan aki di Lago. For di e total aki, 47 ta pèrdè nan bida i 56 ta sobrebibí.

47 Morto

Dufi Kock ta splika: “Si a lansa e promé torpedo pa 1:31 di mardugá riba SS Pedernales i e último riba e tènker SS San Nicolas pa 11:50 di mainta, esaki ta nifiká ku den masoménos dies ora 47 tripulante na bordo di e tankeronan aki ta pèrdè nan bida. Di e total aki 12 boneriano a pèrdè nan bida. Esaki ta hopi devastador, pero mas ainda hopi doloroso pa e famianan ku a keda den asina hopi tristesa di no solamente a pèrdè nan sernan kerí, pero tambe ni sikiera a mira nan defuntonan pa motibu ku nan graf a keda den laman.”

E tragedia riba e tankeronan a kousa bida di: 12 di Boneiru; 2 di Kòrsou; 8 di Saba; 2 di St. Eustatius; 1 di Sürnam; 6 di China; 15 di Inglatera i 1 di Grenada.

Dia 17 di februari, 1942, kuater militar hulandes, Dirk A.C. de Maagd; Johannes Vogelezang; Leonardus Kooijman i Pieter Joosse ta perde nan bida durante



Asina Pedernales a keda despues ku a lansa torpedo riba dje.



Un dje bonerianonan ku a pèrdè su bida dia 16 di februari 1942.

e desmantelashon di un torpedo na e waf di Eagle. Pa su mañan mes a dera nan na Aruba i ta te na aña 1997 (55 aña despues) a manda shinishi di nan restunan mortal Hulanda pa dera nan den e santana Loenen na Apeldoorn.

Storia di Yana

Den archivo di FuHiKuBo tin hopi informashon tokante e tragedia di dia 16 di febrüari 1942. Entre otro e storia di Juliana (Yana) Goeloe, kende su tata, Juan Domingo Goeloe, tambe tabata un dje mortonan di e fecha ei. Juan tabata na bordo di e tènker ataká Oranjestad di Lago Oil & Transport Company.

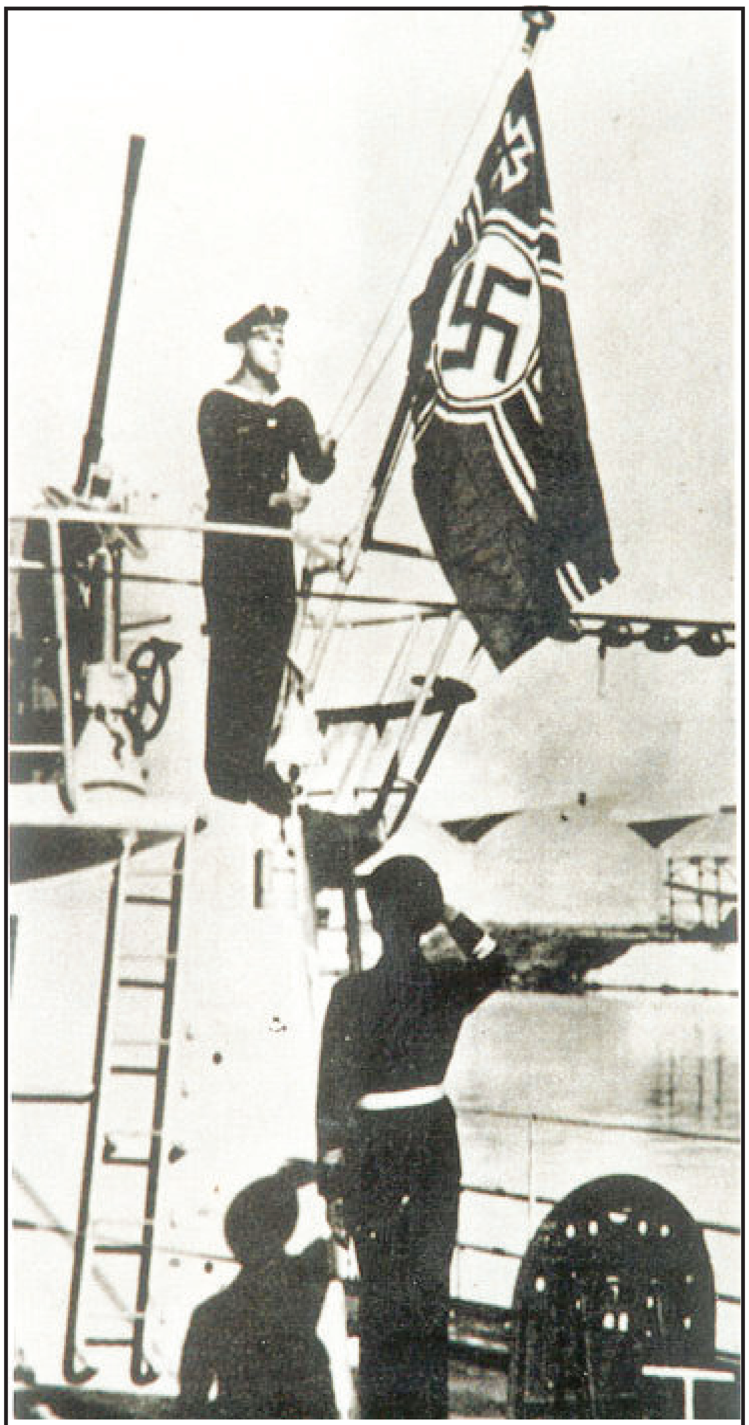
Juan tabata kasá ku Agnes Theodosia Goeloe. Un di nan yunan tabata Juliana Goeloe, Yana, ku tabata kòrda ainda kla kon nan a risibí notisia di morto di su tata.

Yana a konta den e dokumental 'Lágrima di Guera': “Mi tabata mucha e tempu ei i ta kòrda ku mi mama, despues di a regresá kas for di misa di djadumingu mardugá, a konta ku pastor a bisa ku un tragedia grandi a sosodé banda di Aruba i ku hopi hende a muri. Supmarino a ataká algun barku."

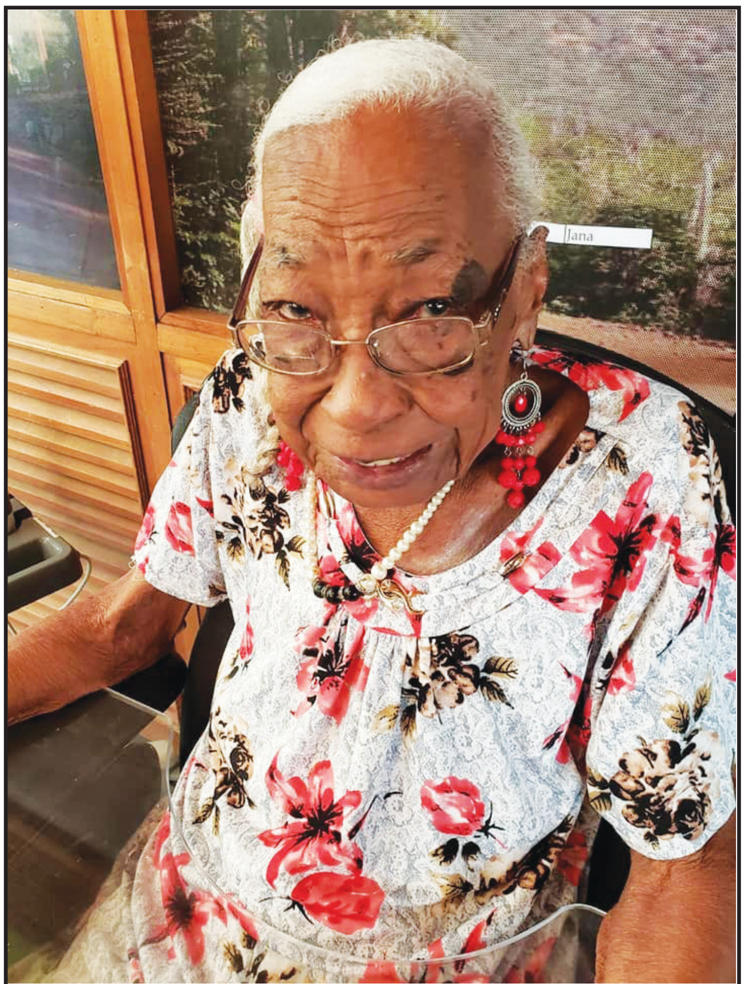
E siguiente dia, pues djaluna, e mama di Yana a bai Nikiboko serka su famianan i tabata ei ku el a tende ku su esposo, Juan, tambe a muri. Tabata un sla duru pa e señora aki, ku tabatin yu chikitu pa kria. E tabatin kasi 25 aña kasá kaba ku Juan. Nan tabata preparando pa a bai selebrá nan di 25 aña matrimonial.

Yana: “Ora ku nos mama tabata ainda serka su famianan na Nikiboko un señora yamá Dunchi a bini serka nos na kas pa puntra ku si nos sa kiko a pasa. Pero na e momentu ei ainda nos no a risibí notisia ku nos tata a muri."

Hopi hende a kuminsá bini nan kas pa mustra atenshon. Yana tabata kòrda ku su mama a laga tene rosario durante ocho dia. Despues el a bai Aruba pa atendé papelnan relashoná ku morto di su kasá. Tambe el a bai buska su pañanan ku tabata na un kas kaminda e tabata hospedá. Un señora yamá Zjuli Pataca a yuda Agnes hasi e trámitenan aki na Aruba.



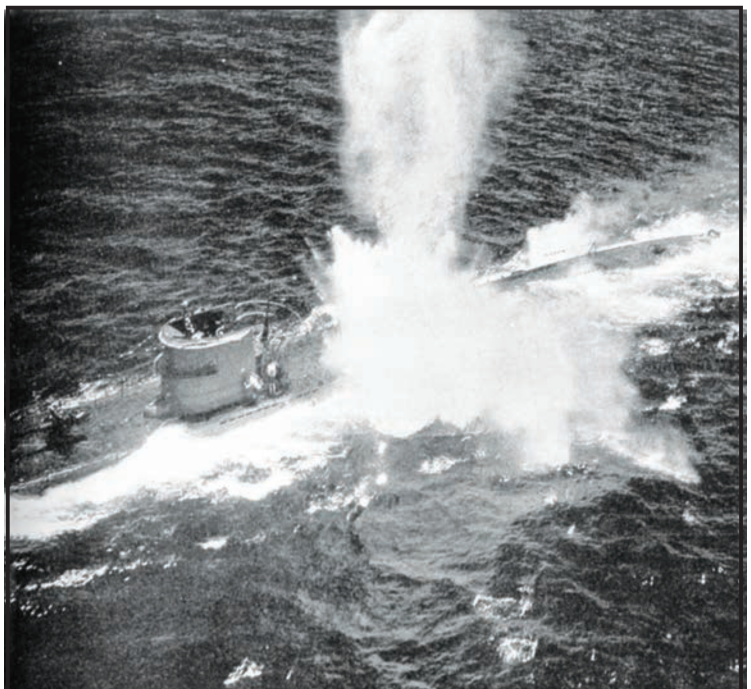
Seremonia di hisa bandera na bordo di U 156.



Juliana (Yana) Goeloe a pèrdè su tata ku tabata na bordo di Oranjestad.



Foto ta mustra momentu ku U-156 a yega su fin ora ku un avion di guera a bombardié.



Tènker Oranjestad tambe a senk debí na atake supmarino aleman.



Konmemorashon mortonan di guera na riba muraya di Fort Oranje.

ARUBA

Compañera di victima asesina a keda deteni como sospechoso

ORANJESTAD -- Despues cu na inicio di siman pasa autoridadnan policial a detene dos homber relaciona cu e caso di asesinato di Sergio Maduro di 44 aña di edad, a sigui dos detencion mas e siman aki. Manera ta conoci despues di e detene e prome dos sospechosonan, recherche a laga ambos bay liber ya cu nan lo no tin participacion den e caso di asesinato cu a tuma luga bispo di Pasco dia 24 di December ultimo na Matividiri. Un asesinato cu a causa impacto grandi den comunidad ya cu a bin haya e curpa sin bida di Maduro tira den yerba canto di caminda riba caminda di Matividiri cu ta bay pa loke tabata antes Natural Bridge.

Na prome instante vocero policial a informa prensa cu no por bisa ainda si e homber cu a ser haya a ser alcansa pa un auto cu lo a bandona e sitio pero no por a determina mesora causa di su morto. Sinembargo dokter cu a bin na e sitio pero tambe oficialnan di polis cu a haci investigacion riba e curpa, a bin nota varios golpi na cabes di e victima y mesun anochi oficialmente a atende e caso como e di cuater asesinato cu a tuma luga den aña 2023.

Un dia despues a bin logra na identifica e curpa como esun di e oficial di CEA, esta Sergio Maduro pero na e momento ey, no tabata mucho indicacion algun ki rumbo e investigacion tin cu sigui.

Inicialmente e investigacion no a cana pero despues di traha riba e caso, a logra di pone man riba dos homber dies dia pasa, pero a laga nan bay liber despues di dos dia di interogacion.

Diaranson siman pasa, polisnan a bay over na detene e homber B.E.J.M. di 37 aña como sospechoso di asesinato y diamars ultimo, casi 52 dia despues cu a inicia e investigacion, oficialnan di recherche a bay over na detene e muhe J.R.G. di 37 aña, kende tabata compañera di e victima, como sospechoso tambe di asesinato di Sergio Maduro.

Recherchenan a drenta cas di e muhe aki ya confisca varios posibel artefacto cu nan a haya den e cas y cu lo por sirbi como prueba den e caso aki. Extraoficialmente por conclui cu e victima lo a wordo golpia y mata na un otro sitio, despues a hiba e curpa den un auto, kisas di e propio victima y a dump e curpa na Matividiri, mientras cu algun dia despues polisnan a bin haya e auto di Sergio riba un tereno na Noord.

Tur cos ta mustra cu esaki tabata un intento pa despista autoridadnan pero asina mes a yega na haya suficiente indicacion cu e dos personanan deteni siman pasa y diamars ultimo, lo ta esunnan cu a comete e crimen aki. Autoridadnan no a duna mas detaye riba e caso pero investigacion lo continua pa mira si por tin mas hende envolvi den esaki, entre otro pa yuda carga y transporta e victima pa e caminda na Matividiri.

Castigo di cuater aña pa saca mucha di 13 aña na estado

ORANJESTAD -- Corte den Prome Instancia diabierna ultimo, a dicta sentencia contra di e acusado Christiaan van A. di 35 aña kende a haci su mes culpabel na varios delito cu tin di haber cu inmoralidad, entre cual tambe e hecho cu el a tene relacion sexual c'un criatura di 13 aña. No solamente el a tene relacion cu e hobencita aki, pero el a saca e mucha na estado tambe y caminda e argumento cu el a trata di uza como 'hustificacion' pa e acto aki, ta cu nan dos tabata stima otro y tabatin un relacion amoroso cu a conduci na e mucha hayando un baby.

Den pasado caba tabatin e tipo di casonan aki caminda homber nan mayor di edad a tene relacion cu menornan di edad y a saca nan na estado y aki tambe Corte a haya nan culpabel di abuso contra menor di edad. Varios di nan a sali di bon for di e casonan aki mirando cu sea nan a casa cu nan pareha menor di edad of nan a forma un famia cu e hobencitanan aki.

Diabierna sinembargo acusado Christiaan no tabatin solamente e ariba menciona como acusacion den su contra pero e tin un serie di otro accionnan cu el a comete, entre otro dor di penetra den baño di un hotel, ranca porta di un toilet habri den cual tabatin un mucha muhe sinta riba toilet y a expone su mes na e hoben aki. Fuera di varios otro caso di exposicion di su parti intimo na diferente persona y hasta banda di scol publico, na tur e acusado tabatin 14 acusacion den su contra caminda menornan di edad tabata envolvi y Corte a baha pisa riba dje na momento di a determina e castigo. Entre otro tin un grupo di cinco mucha menor di edad caminda nan edad tabata varia di 12 pa 17 aña di edad, caminda entre otro el a trata di convence e muchanan aki pa bin cerca dje pa saca foto y pa cual entre otro e lo a hasta ofrece nan un pago di 100 florin.

Sinembargo net e acusacion aki, Hues a haya cu no tabatin suficiente prueba concreto pa haya e acusado culpabel di e delito aki pero si pa tur e otro acusacionnan den su contra. Hues a haya e acusado culpabel di mayoria di e acusacionnan den su contra, entre cual cu e tabatin pornografia di menornan di edad den su celular y na final di cuenta a bin determina cu e merece un castigo di cuater aña di prizon, cual ta igual na e demanda tambe haci pa Ministerio Publico contra di e acusado.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes

"Ban tur hunto ta doñonan di mascota mas responsabel"



E luna aki nos kier sigui conscientisa nos comunidad tocante e problematica di cacho na Aruba. Un problema cu ta causa molester keto bay cerca hende.

Grado haltu di okupashon den sektor di akomodashon chikitu



WILLEMESTAD -- E asosashon di akomodashon di eskala chikitu di Kòrsou, CASHA, ta bisa ku ta satisfecho ku un impreshonante grado di okupashon di kasi 86 porshento pa akomodashon chikitu na yanüari. E sifra akí ta un tiki mas abou ku aña pasá, tempu ku e grado di okupashon tabata mas ku 87 porshento.

Ku mas ku 95 miembro, inkluyendo 53 gerente di akomodashon ku huntu ta ofresé mas ku un kuart di tur kamber den opshonnan di akomodashon alternativo, CASHA ta keda un aktor importante den e sektor di turismo di e isla.

Aunke e grado di okupashon di outo pa hür a baha un tiki e aña akí na 80 porshento, for di kasi 90 porshento aña pasá na yanüari i e grado di okupashon di aktividat ta 60 porshento, e sektor di buseo ta mustra un kresementu signifikante. Ku un kantidat di okupashon di kasi 69 porshento, kompará ku 49 porshento aña pasá, esaki ta enfatisá e popularidat kresiente di aktividatnan di buseo entre turista.

Pero un preokupashon entre e miembronan di CASHA ta e difikultat pa organisá pago internashonal i e problemanan relashoná ku trahadónan no registrá den e sektor di buseo. Hopi aktividat di buseo ta ofresé pa organisashonnan ku no ta kumpli ku reglanan lokal, loke ta kosta klientenan di skolnan di buseo di bon fe.

CASHA ta enfatisá e nesesidat di un aplikashon mas estrikto di e reglanan den e sektor di turismo, pa asina proveé un kancha di wega hustu pa tur empresario den e sektor.

Apesar di e retonan akí, e grado di okupashon general den e sektor ta keda un señal positivo di rekuperashon i kresementu, ku ta benefisiá Kòrsou komo destinashon turístiko, CASHA ta bisa.

Na aña 2023 a risibí un kantidat di 2.447 petishon pa pèrmit

MEO ta mira progreso den atendé di pèrmit ekonómiko

WIILEMSTAD -- Ku gran satisfakshon Minister Ruisandro Cijntje i su ministerio, Ministerio di Desaroyo Ekonómiko (MEO), por mira bèk riba un aña fruktífero pa loke ta trata prosesamentu di pèrmitnan ekonómiko. Konforme lei, MEO ta e ministerio enkargá pa otorgá pèrmitnan ekonómiko na Kòrsou. Pues miéntras ku Lokèt di Pèrmit ta fungi komo e Front Office pa petishon i entrega di e pèrmitnan ekonómiko aki, MEO, den kolaborashon ku otro Ministerio i instansianan gubernamental, tin e enkargo pa evaluá i aprobá òf nenga e petishon pa un pèrmit.

En total, MEO a risibí un kantidat di 2.447 petishon pa diferente pèrmit ekonómiko den aña 2023 di kual 2.215, 91%, a keda prosesá i 232, 9%, ta den tratamentu.

Minister Cijntje i MEO ta mira e sifranan akí komo un fruta di tur e diferente esfuersonan ku e ministerio a bin ta hasi den e último añanan pa trese mehorashon i un mihó servisio.

Na luna di yüli di aña 2022, MEO a kuminsá ku un restrukturashon i ampliashon di e forsa humano den e departamento di pèrmit ekonómiko, pa asina trata na optimalisá e manera i e tempu den kua ta prosesá petishonnan pa un pèrmit ekonómiko. Kontinuando ku e esfuersonan akí, Lokèt di Pèrmit den estrecho koperashon ku MEO, a introdusí na luna di yüli 2023 e sistema digital 'e-CuraCase', kaminda ta optimalisá e servisio pa klientenan por hasi petishon di forma digital pa sierto dokumentonan manera entre otro e pèrmit ekonómiko.

Na luna di ougùstùs, MEO a anunsiá adaptashonnan den e areglo ku ta atendé otorgamentu di pèrmitnan di establesimentu na empresanan na Kòrsou. Un di e adaptashonnan akí ta enserá ku for di 15 di ougùstùs 2023 a aselerá e periodo pa e persona risibí un kontesta riba su petishon den un periodo di máksimo 5 dia di trabou i a kita e rekisito pa un pèrmit di gerensia. Di e forma aki hasiendo e petishon pa pèrmit di establesimentu muchu mas efisiente.

Mester bisa ku pèrmitnan di Horeca tambe ta kai bou di e kategoria di pèrmitnan ekonómiko. Sinembargo e proseso pa evaluá e petishonnan akí no ta dependé solamente di MEO. Pa por otorgá un pèrmit di Horeca, MEO mester optené konseho di Brantwer, ROP, G&Gz i UBW. Apesar di tur e esfuersonan ku MEO a bin ta hasi pa aselerá e tratamentu di petishon pa pèrmit di Horeca serka e otro ministerionan, lamentablemente esaki no a duna su frutanan. E ministerionan ainda ta prosesando e petishonnan di e añanan anterior.

Bistimentu tapaboka na SDKK anulá

WILLEMSTAD -- Gerensia di Sentro di Detenshon i Korekshon Kòrsou (SDKK), ta informá komunidat ku entrante 15 di februari a anulá e bistimentu di tapaboka obligatorio durante bishita, pero ta liber pa bisti esaki. Esaki ta debí na e sifranan ku a baha di e kasonan di influenza i Covid den komunidat.

Tur demas reglanan si ta keda vigente, esta ku tur bishitante mester presentá ku identifikashon válido, vestuario adekuá i sigui instrukshon di e personal di prizòn.



Vuelo di TUI ta desvia pa motibu di pasahero agresivo

WILLEMSTAD – Buelo di TUI OR 703 a hasi un aterisahe preventivo djárason na Azores, despues ku un pasahero a interumpí e órden. Pasaheronan abordo di e buelo di Hulanda pa Kòrsou, a enfrentá oranan di miedu i insertidumbre.

E hòmber di Kòrsou tabata molestiá miembronan di e tripulashon, insultando tur e hulandesnan abordo i a provoká un atmósfera di teror, segun e diario matutino Èxtra. Un bosero di TUI na Hulanda a konfirmá cu tabatin problema abordo di e buelo i a dominá e hòmber i entreg'é na outoridatnan di Azores.

E insidente a kuminsá poko despues di salida di Schiphol, momentu ku e sospechoso a aparesé bou di e efektonan di alkohòl i pronto a mustra un komportashon agresivo. El a hasi komentario seksual eksplísito na e stewardessnan i a deklará di ta miembro di e sòldánan di No Limit, menasando ku e nòmber Zimmerman i afirmando di ta kapas di hasi kualke kos.

E situashon a intensifiká ora e hòmber a avansá i a kuminsá grita na tur okupante, spesialmente aserkando agresivamente e pasaheronan Hulandes i akusando nan di oprimí e Kurasoleñonan.

Na un dado momento, tabata parse ku e hòmber tabata purba di drenta e kabina, pero e asistentenan di buelo a forma un barera humano. Despues un stewardess a pidi yudansa di hòmbernan fuerte di Kòrsou entre e pasaheronan, temiendo ku e hòmber lo a habri e porta di e avion durante e buelo. Finalmente kuater pasahero a dominá e hòmber.

E pilot a desvia e buelo i a aterisá na Azores, unda unidatnan spesial anti terorista a arestá e hòmber.

Despues di un retraso di tres ora, e avion a kontinuá rumbo pa Kòrsou, unda e resto di pasaheronan a yega sano i salvo banda di 7'or.

STATIA/SABA/ST. MAARTEN

Pa ehersisio formashon di kapasidat

ReforeStatia a bishitá Boneiru

ORANJESTAD(EUX) -- E ekipo di ReforeStatia a bishitá Boneiru i Kòrsou pa kompartí téknika, konosementu, eksperensia, siña e mihó práktikanan.

E ekipo di ReforeStatia tabata inkluí kordinadó di e proyekto, Beatrice Zampieri, ReforeStatia Ranger Jethro van't Hul, miembronan di e ekipo di STENAPA Simone Erroi, Adam Mitchell i tambe e ekipo ReLeaf Saba, Anne Keene i Luke Hassell.

E ekipo a bishitá dos kunuku di permakultura na Kòrsou ku ta apliká téknika di kultivashon sintropiko pa produsí fruta i berdura. E téknika aki ta imitá e estado natural di e palu tropikal dor di permití e biomasa akumulá i konstruí un tera saludabel.

Agrikultornan ta kultivo sierto mata ku por kòrta pa krea biomasa, ku despues ta deskomponé pa konstruí un solo riku den nutriente pa e espesie di mata di interes ekonómiko.

E grupo tambe a bishita STINAPA pa diskutí e téknikonan di kontròl di espesie invasivo ku e asesor di ekologia, Paulo Bertuol.

Tambe nan a reuní ku Elsmarie Beukenboom, èks direktor di STINAPA, pa papia di su trabou lu e palma Sabal nativo den peliger kritiko i a bishitá su sitio di reforestashon na Klein Bonaire.

Arno Verhoeven, direktor di Dutch Caribbean Nature Allianc (DCNA), a papia di e proyekto di reforestashon i e vishon di futuro di DCNA. E ekipo a reuní ku e Magrove Maniacs pa mira i diskutí nan esfuerso pa restorá e palunan di mangel.

Despues e ekipo a bishitá Echo, ku tabata un pionero den e promé esfuerso grandi di reforestashon na Boneiru, pa siña for di nan eksperensia den restorashon di tera i Terra Barra, un organisashon ku a krea un kriadero di espesie nativo i ta proveé mayoria di e matanan pa tur esfuerso di reforestashon na Boneiru. Finalmente, e ekipo a reuní ku Bonbèrdè, un konsultor di restorashon.

E proyekto di reforestashon na Saba i Sint Eustatius ta pa protehá e ekosistema marino i e industrianan ku ta dependé di nan, redusiendo e baimentu di sedimento na laman dor di reforestashon di áreanan kostero krítiko.

E proyekto di STENAPA di Sint Eustatius i SCF di Saba, ku sosten di RESEMBID, ta finansiá pa Union Europeo i implementá pa Expertise France.



Bishita Komishon Relashon di Reino Eerste Kamer



PHILIPSBURG -- Un delegashon di e komishon di relashon di Reino di Eerste Kamer, ta realisá un bishita di trabou na e parti Karibense di Reino. E delegashon a hasi un bishita di kortesia na Konseho di Minister djamars mainta 13 di febrüari, promé ku a tene un reunion separá ku Gobernador i miembronan di Parlamento.

E reunion a konta ku presensia di Promé Minister, Silveria Jacobs, Minister di Finansa Ardwell Irion i Minister di Hustidia Anna Richardson. Despues di un presentashon kòrtiku na e delegashon bishitante di kada miembro, Promé Minister a papia tokante e situashon aktual na Sint Maarten for di e pasada di orkan Irma na 2017 i e pandemia di Covid-19 na 2020, huntu ku otro retonan ku e pais ta enfrentá i e apoyo finansiero di Hulanda.

Minister di Finansa a mustra tokante e akshonnan tumá pa e Gobièrnu di Sint Maarten pa distribuí e fondonan nesesario risibí for di Hulanda den henter e komunidat, inkluyendo empresanan, trahadónan independiente i trahadónan ku un salario mínimo.

E minister su konseho pa e delegashon bishitante, ta konfia ku esnan riba tereno sa kiko ta mihó pa e isla i kiko ta nesesario riba e isla. Esaki mester forma e base pa tuma desishon pa duna asistensia finansiero hopi nesesario i e momento pa, den e kaso akí, habri frontera pa reaktivá e ekonomia durante e periodo Covid-19. Miéntras e dinámiko polítiko di Sint Maarten no por influensia Hulanda signifikativamente, e desishonnan tumá pa Gobiernu Hulandes por afektá Sint Maarten profundamente, esaki ta enfatisá ku e konteksto i e nesesidatnan lokal no por ni mester keda ignorá.

Riba pregunta di un di e miembronan di e delegashon, Minister di Hustisia a reflehá riba su kuater aña den Gobièrnu, unda el a kuminsá ku un departamento di hustisia desmoralisá, ku poko personal i ekseso di trabou i a terminá su mandato ku entrega di e skal salarial nobo i buki di funshon pa Ministerio di Hustisia i tambe a kompleto un struktura nobo di rekuerdo humano pa personal.

A hasi avanse pa mehorá e moral di personal, tin mas proyekto den proseso pa promové esaki den tur área.

Minister Richardson a rekonosé e apoyo di Ofisina di Programa Nashonal di Rekuperashon, NRPB, pa rekonstrukshon di Prizòn i a terminá su mandato ku un bon nota despues di a papia ku Fiscal Mayó tokante e uzo di e rekursonan disponibel pa atendé ku e grado kresiente di kriminalidat na Sint Maarten. En general, por bisa ku a logra hopi den Ministerio di Hustisia den e último kuater añanan.

Promé Minister a enkurashá e miembronan di e delegashon presente pa sigui fomentá un diálogo positivo, destiná pa konsientisá Hulanda mas tokante e realidatnan di e islanan chikitu den desaroyo ku ta e nashonnan insular.



DEPORTE

Young Boys 3-0 riba Juventus

KRALENDIJK--E klup di futbòl Young Boys di Nort Saliña, djárason último 14 di februari 2024, a gana di e tim di s.v. Juventus di Antriòl Pabou Pabou ku skor di 3-0, esaki den kontinuashon di kampionato di futbòl 2023-2024 di nos isla.

E partido aki a tuma lugá 8'or anochi den Stadion Antonio Trenidad na Rincon, nos stadion nashonal.

E golnan di e partido tabata na di 12 minüt di e partido, momentu ku Djuric Beaumont a hinka e promé gol di e partido pa Young Boys bai den bentaha di 1-0 den e partido.

Na di 69 minüt di e partido, Darryn Isenia a hinka e di dos gol di e partido pa Young Boys Amplia bentaha na 2-0 den e partido.

Na di 92 minüt di e partido, Klebertson Francees ta hinka e di tres gol di e partido, loke tabata sufisiente pa Young Boys bai ku e viktoria di 3-0 riba Juventus, ya ku despues di esaki e partido no a konosé mas gol.

Ku e resultado aki pues Young Boys ta bai ku e viktoria i 3 puntonan fo'i dje partido.

Riba potrètnan outornan di e golnan di e partido.







Torneo futbòl 50+

KRALENDIJK--Ta bai kuminsá ku torneo di futbòl 50+, esaki di akuerdo ku e informashonnan di e presidente di e komshon organisadó ku Manulfo na kabes komo presidente .

Ta trata di 8 tim ku mas o ménos 20 hungadó den kada tim, un kantidat di al rededor di 160 hungadó lo ya ta enbolbí den esaki.

Informashonnan ku nos tin ta mustra ku awó si e kos ta bai bira mas serio organisando kampionato di futbòl veterano. Ta basta dia ta papia di esaki, esta lanta un organisashon pa ku futbòl veterano ku awó si ta parse ku esaki ta bai bira realidat, loke ta di aploudí. Nos lo trata na bini tambe ku e lista di hungadónan den e timnan.

Bintiun persona ku herida di bala

Morto den tiroteo homenahe na Super Bowl

KRALENDIJK/MERKA -- Na e fiesta di homenahe na Merka na e ganadó di Super Bowl, Kansas City Chiefs, a originá un káos pa motibu di un tiroteo. Definitivamente tabatin un morto. Segun polis, 21 persona a resultá heridá di bala, inkluyendo ocho mucha. Polis a arestá tres sospechoso.

E tiroteo a tuma lugá na Union Station na Kansas City, unda desénas di míles di fanátiko a reuní. E parada di e ekipo di futbòl Merikano ganadó tabata yega su fin na e momentu ei. No ta kla ainda kuantu hende a tira i e motibu di e insidente ta den investigashon ainda. A konfiská por lo ménos un arma di kandela.



E víktima mortal ta Lisa Lopez, DJ di e stashon di radio lokal KKFI. E stashon a anunsi'é. Segun outoridatnan, ocho persona afekto a sufri heridanan serio ku a pone nan bida na peliger. No ta konosí kuantu mucha a keda heridá gravemente.

Despues di e tiroteo, pániko a surgi den e multitut, desénas di polis a drenta e stashon ku arma. Presidente Biden a ofresé su kondolensia na e víktima i famianan di e tiramentu. Tambe el a pidi leinan di arma mas estrikto pa pone un fin na e epidemia sin sentido di violensia armá.

Un video publiká riba retnan sosial ta mustra fanátikonan trahando ku un presunto pistolero na suela. Polis no a konfirmá ainda sí e ta un di e tres personanan aresto. A pidi testigunan pa informá outoridatnan.

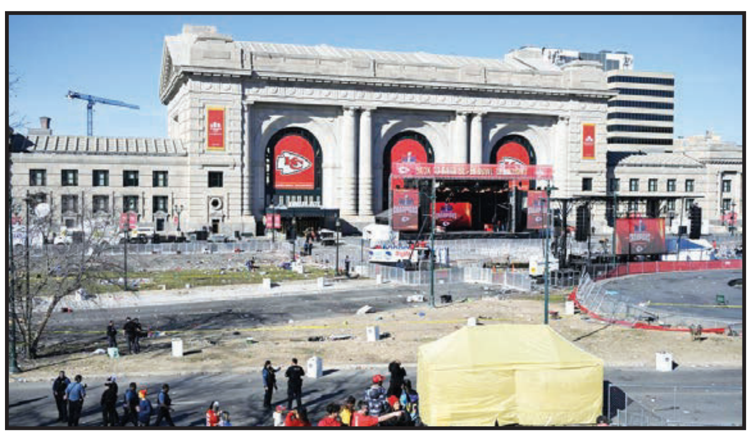
"Mi ta furioso ku loke a pasa awe," hefe di Polis, Stacey Graves, a bisa. El a enfatisá ku e fanátikonan tin derecho pa selebrá e kampionato na un manera seif.

"Nunka mi a yega di eksperensiá algu asina," e testigu Rachel Miller a bisa New York Times. E tabata bai sirbishi ku su tata. Bo ta mira algu asina den notisia i bo ta kere ku e no por pasa ku bo mes.

Na e parada na e estado di Missouri, bùsnan di dos piso a kompañá e hungadónan di Chiefs, kende a saludá e fanátikonan. E partisipantenan den e parada mester a bai for di e lugá di e insidente mas lihé posibel pa traha lugá pa e servisionan di emergensia.

Violensia armá ta komun na Merka. Aña pasá na promedio tabatin dos tiroteo masivo tur dia, un insidente di tiroteo ku por lo ménos kuater herido òf morto. E mas mortal a tuma lugá na 2017 na Las Vegas. Despues un hòmber a tira i mata sesenta persona i heridá sentenáres di asistente na e festival di música.

(Fuente: NOS)



Vespo – Vitesse awe

KRALENDIJK--Kampionato futbòl di nos isla ta sigui awe djabièrnè 18 februari 2024 ku tremendo partido entre e ekiponan SV Vespo di Rincon i SV Vitesse di Antriòl Pabou, esaki pa 8'or anochi den Stadion Antonio Trenidad na Rincon. E partido aki ta primintí di bira otro tremendo partido awe nochi, meskos tambe e otro partidonan ku ta sigui e fin di siman aki i tambe otro siman.

Skema awe te ku djadumingu 25 februari 2024.

Djabièrnè 2-16-2024.

20:00 Vespo vs Vitesse.

Djadumingu 18 februari 2024.

19:00 Uruguay vs Atl. Flamingo.

Djárason 21 februari 2024.

Young Boys vs Real Rincon.

Djabièrnè 23 februari 2024.ATC vs Independiente.

Djadumingu 25 februari 2024.

Juventus vs Arriba Perú. Esakinan e partidonan di futbòl bálido pa kampionato di awe djabièrnè te ku djadumingu 25 di februari 2024.

Evento anual di Kiwanis

Kiwanis Club of Kralendijk a tene su evento anual di Dia di San Valentino na skol básiko De Pelikaan. Djabièrnè siman pasá Club of Kralendijk a sorprendé e muchanan na e skol. Nan a risibí cupcake i un karchi pa rekordá nan ku nan tur ta úniko i ku nan ta super power. Club of Kralendijk gusta mira karanan kontentu i ta gradisí e skol i tambe Selis Cupcakes, pa e delisioso cupcake.



